



**DECLARATION by APPLICANT:** नवीनक द्वारा घोषित करते;

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1.) मैं संकेत करता हूँ कि इस प्रकार मेरे नियमों द्वारा जनकारी में असुधार साथ एवं महीने है। यदि कोई विवरण ऐसा कथन अलग या अलग भाव में हो तो ये सहजता सिस्टम की जब उपलब्ध है।

2.) मेरे द्वारा जनकारी "कॉर्टिल कार्ड-डेटारन", मेरी ही जा रही है, उसका उपयोग उसी क्रियाकाल की पूर्णी के लिये किया जायेगा, और इस प्रकार मेरे पास रहेगा।

3.) मैं पूर्ण करता हूँ कि मान्यता हांग वह जारीन की गई है, जहां यही का अधिकार या उपलब्ध सिस्टम की जनक फ़ॉर्मेशनेकेरवाईम करनी से न हो सकता है और न ही विवरण में दूषण।

**AGREEMENT by APPLICANT (अर्पक द्वारा करना)**

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्राप्त पर अपने उमसार का अंगठी की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपने जानकारी को पुष्ट करता हूँ एवं "कोशिका फार्डेशन और उसके नामीर्थ" को अधिकृत करता हूँ जि ये नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्राप्त में भीलिख है, उसे "कोशिका" एवं नामीर्थ, दारा, पापनाथ द्वारा उद्देश्य से बुझी अनिवार्य और उपलब्धिर्थ के लिए बिही भी प्राप्त माध्यम से प्राप्ति करने के लिए अधिकृत है। ये प्राप्त का विवरण मेरे इतने के भासे या बार मे करने के लिए "कोशिका फार्डेशन" का नामीर्थ अधिकृत है।

2) मैं (आवेदक) इस सत्र से सहायता हूँ जि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो ये विवाहाता को उद्देश्यी से प्राप्ति है तुझे सहा यापन का बहुत ज़रूरी बनाता। इस सम्बन्ध में "अनिवार्य" प्राप्त अपने नामीर्थों पर विवरण अधिकृत और उपलब्धिर्थी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

जावेक ने अपना बंडल का लिया

Subsonika Shome

AGREEMENT by HOSPITAL (સ્પાન્ડ દ્વારા)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we  
hereby affirm & accept following:

- (Hospital) hereby animis accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसके अन्तर्गत, समाजीय को और ये समाजीयों को "भौतिक वाक्यविनाश" से विचित्र यात्राएँ हेतु विकलित की जाती है, जिसे हम (हमस्तात) पिण्ड प्रकार से याचन य सूचीकार करते हैं।

- (१) यह कि न ही बर्निन और प ही विद्युत में विशेष सामग्री किसी ऐर मालारी संस्थान या किसी अन्य संस्था से उक्त एंटी-पारमाणु ने सोने या सो रखे हैं, जैसे कि इनमे "कोरिका पारमाण्डेशन" में विशेषज्ञतावाली उक्त के सम्बन्ध में "कोरिका पारमाण्डेशन" द्वाय परद रहा है कि है। यदि "कोरिका पारमाण्डेशन" द्वाय सामग्री विनियोग संस्थान या किसी अन्य संस्थान से सामग्री सोने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पृष्ठ में सभी कहा जाता है कि सामग्री द्वितीय परद उक्त एंटी-पारमाणु द्वाय किसी ऐर मालारी संस्था या किसी अन्य संस्थान में नहीं सोनगयेगी।

2. "कांगड़ाव पालांदेशन" से ऐसी गई स्थापना कोषल विविध प्रकृति की है। ऐसी या इमानदार द्वारा यी गई सत्त्व या किसे गये उपचार/प्रौद्योगिक्य का पुराण ऐसी एवं इमानदार की बोध या विषय है और "कांगड़ाव पालांदेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई एकत्र नहीं है। इसके इमानदार में ऐसी की इकाव सुख और झने करने की सत्त्व विभेदित ऐसी एवं इमानदार की होती और "कांगड़ाव" की कोई अनियन्त्रण या विभेदित इस सामग्री में नहीं होती।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**  
समीकारी को लिए संतुष्टि

<p><b>Date of Surgery</b> ऑपरेशन की तिथि <b>05/06/19</b></p>	<p><i>Dr. Arunava Bandyopadhyay</i> M.A.S.S.N.S Reg. No. - 50300 Ranajit &amp; Basanti Centre</p> <p>(Name of Dr. &amp; Regn. No. with Stamp) रानजित &amp; बसंत केंद्र, न.</p>	<p><i>S. Sankar Bagchi</i> Director</p> <p>(Name, Designation &amp; Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) नम. ए पर्द हास्पिटल अधिकृत अधिकारी</p>
--	--	---

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION जनरील उपयोग के लिए

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
न्यायिक इकानाथर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2  
न्यायी हस्ताक्षर 2

Safary

81128